

Pranešimas apie tam tikrų Rusijos kilmės geležies arba plieno lynų ir kabelių importui taikytiną antidempingo priemonių dalinės tarpinės peržiūros inicijavimą

(2004/C 202/04)

Komisija gavo du prašymus atlikti dalinę tarpinę peržiūrą pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 384/96⁽¹⁾ (toliau – pamatinis reglamentas) 11 straipsnio 3 dalies nuostatas.

1. Prašymas atlikti peržiūrą

Prašymus pateikė Akcinė bendrovė Cherepovetsky Staleprokatny Zavod ('ChSPZ') ir Uždaroji akcinė bendrovė Beloretsk Iron & Steel Works ('BMK'), abi eksportuojamos iš Rusijos.

Prašymai apsiriboja tik ChSPZ ir BMK taikomų antidempingo priemonių ištyrimu.

2. Produktas

Tikrinamas produktas yra geležies arba plieno lynai ir kabeliai, įskaitant uždaros konstrukcijos lynus (suvyta viela iš plieno), išskyrus nerūdijančio plieno lynus ir kabelius, kurių maksimalus skerspjūvio matmuo yra didesnis kaip 3 mm, su jungiamosiomis detalėmis (fitingais) arba be jų, Rusijos kilmės (aptariamasis produktas), paprastai klasifikuojami KN 7312 10 82, 7312 10 84, 7312 10 86, 7312 10 88 ir 7312 10 99 subpozicijose. Šie KN kodai pateikiami tik dėl informacijos.

3. Galiojančios priemonės

Šiuo metu galiojančios priemonės yra Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1601/2001⁽²⁾ dėl tam tikrų Rusijos kilmės geležies arba plieno lynų ir kabelių importo nustatyti galutiniai antidempingo muitai.

4. Peržiūrėjimo pagrindas

Prašymai, pateikti pagal 11 straipsnio 3 dalies nuostatas, remiasi ChSPZ ir BMK pateiktais prima facie įrodymais, kad, kiek jiems žinoma, aplinkybės, kuriomis remiantis buvo nustatytos minėtos priemonės, pasikeitė ir tie pokyčiai yra ilgalaikiai.

ChSPZ ir BMK teigia ir pateikia įrodymų, kad jų pačių kaštais ir kainomis pagrįstą normaliąją vertę palyginus su jų eksporto į ES kainomis, dempingą reikėtų smarkiai sumažinti iki tokio lygio, kuris yra daug mažesnis už dabartinių priemonių lygį. Todėl dempingui kompensuoti jau nėra būtina toliau taikyti dabartinio lygio priemones, pagrįstas anksčiau nustatytu dempingo lygiu.

5. Dempingo nustatymo tvarka

Komisija, pasikonsultavusi su Patariamuoju komitetu ir nustčiusi, kad yra pakankamai dalinės tarpinės peržiūros inicijavimą

pagrindžiančių įrodymų, pradeda peržiūrą remdamasi pagrindinio reglamento 11 straipsnio 3 dalimi ir apsiriboja su ChSPZ ir BMK susijusio dempingo ištyrimu.

Tyrimo metu bus įvertinta būtinybė tęsti, panaikinti arba iš dalies pakeisti dabartines priemones, taikomas ChSPZ ir BMK.

a) Klausimynai

Komisija, norėdama gauti informaciją, kuri, jos nuomone, reikalinga tyrimui atlikti, išsiunčia klausimynus ChSPZ, BMK ir Rusijos valdžios institucijoms. Informaciją ir patvirtinamuosius įrodymus Komisija turėtų gauti per šio pranešimo 6 punkto a papunktyje nustatytą laiką.

b) Informacijos rinkimas ir (šalių) išklausymas

Visos suinteresuotos šalys raginamos pareikšti savo nuomonę, pateikti kitą informaciją nei pateikta atsakant į klausimyną, ir patvirtinamuosius įrodymus. Šią informaciją ir patvirtinamuosius įrodymus Komisija turėtų gauti per šio pranešimo 6 punkto a papunktyje nustatytą laiką.

Be to, Komisija gali išklausti suinteresuotas šalis, jei šios pateikia prašymą ir įrodo, kad yra konkrečių priežasčių, dėl kurių jas reikia išklausti. Šis prašymas turi būti pateiktas per šio pranešimo 6 punkto b papunktyje nustatytą laiką.

6. Terminai

a) Šalims prisistatyti, pateikti atsakymus į klausimyną ir visą kitą informaciją

Visos suinteresuotos šalys per 40 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo Europos Sąjungos Oficialiajame leidinyje, jei nenurodyta kitaip, privalo prisistatyti Komisijai, jei nori, kad į jų atstovavimą būtų atsižvelgta tyrimo metu, pateikti savo nuomonę, atsakymus į klausimyną ar bet kokią kitą informaciją. Atkreipiamas dėmesys į faktą, kad daugelio pagrindiniame reglamente nustatytų procedūrinių teisių vykdymas priklauso nuo šalies prisistatymo per pirmiau minėtą laikotarpį.

b) Posėdžiai, kuriuose išklausomos šalys

Be to, visos suinteresuotos šalys per tą patį 40 dienų terminą gali prašyti būti išklausytos Komisijos. Per tą patį 40 dienų laikotarpį suinteresuotos šalys gali pateikti rašytinį prašymą, kad jas išklausytų Komisija.

⁽¹⁾ OL L 56, 1996 3 6, p.1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Tarybos reglamentu (EB) Nr. 461/2004 (OL L 77, 2004 3 13, p. 12).

⁽²⁾ OL L 211, 2001 8 4, p. 1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1268/2003 (OL L 180, 2003 7 18, p. 23).

7. Raštiški pateikimai, atsakymai į klausimyną ir susirašinėjimas

Suinteresuotos šalys visą medžiagą ir prašymus pateikia raštu (ne elektronine forma, jei nenurodyta kitaip) ir nurodo savo pavadinimą, adresą, elektroninio pašto adresą, telefono ir fakso ir (arba) telekso numerius. Visa medžiaga, įskaitant šiame pranešime reikalaujamą informaciją, atsakymai į klausimyną ir korespondencija, kurią pateikia suinteresuotos šalys ir kuri laikoma slapta, privalo turėti žymą „Ribota“⁽¹⁾ ir, remiantis pamatinio reglamento 19 straipsnio 2 dalimi, prie jos pridedama neslapta redakcija su žyma „Suinteresuotų šalių tikrinimui“.

Komisijos adresas susirašinėjimo tikslams:

European Commission
Directorate General for Trade
Directorate B
Office: J-79 5/16
B-1049 Brussels
Faksas (32-2) 295 65 05
Teleksas COMEU B 21877

8. Nebendradarbiavimas

Jeigu kuri nors suinteresuota šalis neleidžia pasinaudoti informacija arba kitais būdais jos nesuteikia per nustatytą laikotarpį, arba rimtai trukdo tyrimui, remiantis pamatinio reglamento 18 straipsniu, turimų faktų pagrindu gali būti padarytos ir teigiamos, ir neigiamos išvados.

Jeigu nustatoma, kad kuri nors suinteresuota šalis pateikė neteisingą arba klaidinančią informaciją, tokia informacija ignoruojama ir, remiantis pamatinio reglamento 18 straipsniu, atsižvelgiama į turimus faktus. Jeigu suinteresuota šalis nebendradarbiauja arba bendradarbiauja tik iš dalies ir dėl to duomenys grindžiami faktais, gaunamais remiantis pamatinio reglamento 18 straipsniu, rezultatas gali būti ne toks palankus šiai šaliai kaip tuo atveju, jeigu ji būtų bendradarbiavusi.

⁽¹⁾ Tai reiškia, kad dokumentas skirtas tik vidaus naudojimui. Jis saugomas remiantis Europos Parlamento ir Tarybos Reglamente (EB) Nr. 1049/2001 4 straipsniu (OL L 145, 2001 5 31, p. 43). Jis yra slaptas dokumentas pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 384/96 19 straipsnį (OL L 56, 1996 3 6, p. 1) ir PPO susitarimo dėl 1994 m. GATT VI straipsnio įgyvendinimo 6 straipsnį (Antidempingo susitarimas).